

# SMLOUVA O SPOLUPRÁCI

kteřou dnešního dne uzavírají mezi sebou tyto **smluvní strany** :

Cestovní kancelář - **KRISTOF, s. r. o.**, IČ: 62 73 93 87

se sídlem Moskevská 28, 460 01 Liberec

zapsaná u Krajského soudu v Ústí nad Labem, oddíl C, vložka 8557

tel.: 485 102 862, fax.: 485 102 863

/dále jen "**KRISTOF**"/

a

**Základní škola Bílá cesta**

Verdunská 2958

415 01 Teplice

/dále jen "**Zájemce**"/

**takto:**

**I.**

## Předmět smlouvy

1. KRISTOF je cestovní kancelář poskytující služby poznávacího zájezdu pro školní a jiné kolektivy. KRISTOF má zájem uzavřít s dále ve smlouvě určeným počtem osob cestovní smlouvy / smlouvy o zájezdu, na jejichž základě se poznávací zájezd uskuteční.
2. Zájemce je vzdělávacím zařízením a je na základě své vlastní poptávky poznávacího zájezdu schopen zprostředkovat uzavření jednotlivých cestovních smluv / smluv o zájezdu, jakož i zajistit pedagogický dozor a další činnosti v průběhu poznávacího zájezdu. Zájemce se zavazuje vyvíjet činnost směřující k tomu, aby mohl KRISTOF uzavřít s dále uvedeným počtem osob cestovní smlouvy / smlouvy o zájezdu .
3. KRISTOF se zavazuje za úspěšnou činnost zájemce, tj. za uzavření dále uvedeného počtu cestovních smluv / smluv o zájezdu, poskytnout zájemci zdarma místa v poznávacím zájezdu pro pedagogický dozor, a to v rozsahu a kvalitě stejné, jako bude poskytována účastníkům na základě cestovní smlouvy / smlouvy o zájezdu.
4. Zájemce se zavazuje po dobu konání poznávacího zájezdu zajistit prostřednictvím doprovodu níže uvedené činnosti.

**II.**

## Práva a povinnosti Zájemce

1. Zájemce se zavazuje vyvíjet činnost směřující k tomu, aby mohl KRISTOF uzavřít s jednotlivými účastníky cestovní smlouvy / smlouvy o zájezdu na poznávací zájezd do Velké Británie - To nejlepší z Londýna + Oxford. Za tuto činnost se považuje především propagace zájezdu a poskytování informací o zájezdu účastníkům, dále pak zajištění podpisu cestovních smluv / smluv o zájezdu účastníky .
2. Zájemce se dále zavazuje zajistit pedagogický dozor a řádně tento dozor proškolit z práv a povinností takového dozoru, a to i ve smyslu činností, které bude coby zástupce Zájemce zajišťovat v průběhu zájezdu. Zájemce zajistí, aby osoby určené coby pedagogický dozor byly seznámeny s obsahem Pokynů pro pedagogy a zajistil jejich podpis na tomto dokumentu, který tvoří přílohu č. 1 a je nedílnou součástí této smlouvy.
3. Pedagogický dozor smí v průběhu zájezdu vykonávat pouze zletilá osoba, a to vždy jedna na každých 17 účastníků zájezdu. Pedagogický dozor plně zodpovídá za účastníky zájezdu během celého jeho konání, tj. od místa odjezdu až do návratu tamtéž. V tomto ohledu je pedagogický dozor povinen účastníky dostatečně poučit o tom, že po návratu z odpoledního programu do hostitelských rodin či na ubytovnu se nesmějí účastníci zájezdu svévolně pohybovat mimo tato zařízení (především ve večerních a nočních hodinách). Hostitelská rodina přebírá částečně zodpovědnost v době pobytu účastníků s hostitelskou rodinou. V případě, že účastníci poruší tyto podmínky a opustí svévolně rodinu, je rodina takové odpovědnosti zbavena. Pedagogický dozor smí po dohodě se zákonnými zástupci účastníka takové vzdálení umožnit, ale pouze za předpokladu předchozího písemného prohlášení těchto zákonných zástupců, ve kterém vezmou na vědomí, že v takovém případě zodpovídají za účastníka pouze oni.
4. Pedagogický dozor dále působí jako zástupce zájemce i účastníků zájezdu pro komunikaci s KRISTOF po dobu trvání zájezdu. V tomto smyslu zajišťuje především kontrolu plnění podmínek zájezdu, předává podněty a reklamace účastníků a předává organizační pokyny KRISTOF účastníkům zájezdu a zajišťuje jejich plnění všemi účastníky. Případné podněty a reklamace účastníků zájezdu musí pedagogický dozor bezodkladně uplatnit u průvodce tak, aby mohly být řešeny na místě samém.

**III.**

## Práva a povinnosti KRISTOF

1. KRISTOF se zavazuje poskytnout zájezd za smluvní cenu a dle přiloženého programu v termínu, délce, místě a standardu, který je vymezen v příloze č. 2 této smlouvy, která tvoří její nedílnou součást.

2. KRISTOF se zavazuje dodržet cenu zájezdu a dohodnutý rozsah a standard služeb za podmínky dodržení termínů ze strany zájemce uvedených v příloze č. 2, tj. především za podmínky včasného zajištění:

- uzavření předem dohodnutého počtu účastnických cestovních smluv,
- uhrazení požadovaných záloh a doplateků, složenkami, platebním příkazem či v hotovosti k rukám Zájemce, který je touto smlouvou zmocněn k vybírání těchto plateb od účastníků,
- předání všech potřebných informací o účastnících zájezdu, tj. jmenný seznam s daty narození, adresami, eventuálními zdravotními problémy účastníku (alergie atp.) a konkrétními ubytovacími požadavky (rozmístění studentů v rodinách atp.).

3. KRISTOF se zavazuje poptávaný zájezd uskutečnit při minimálním počtu účastníků 50 osob, když tento závazek vzniká až v případě plné úhrady ceny zájezdu všemi účastníky ve výši určené v příloze č. 2.

4. Nebude-li činností Zájemce zajištěn výše uvedený počet účastníků zájezdu, lze zájezd uskutečnit na žádost Zájemce i pro menší skupinu účastníků, zajistí-li Zájemce souhlas všech účastníků s navýšením ceny zájezdu o poměrnou částku za dopravu. Jiné náklady nebudou menší skupině účastníků k jejich ceně přidávány. Nebude-li zajištěn souhlas všech účastníků menší skupiny, zájezd se neuskuteční.

5. Zástupce KRISTOF po dobu trvání zájezdu je vždy průvodce, který provází zájezd po celou dobu jeho konání a je zmocněn za KRISTOF jednat ve všech věcech týkajících se zájezdu, např. předávat pokyny pedagogickému dozoru, vyřizovat stížnosti a reklamace, přijímat plnění atp.

6. KRISTOF se zavazuje dodržet smluvní cenu uvedenou v konkrétních ujednáních s výjimkou těchto případů:

- změna kurzu ČSOB deviza prodej oproti dni 28.11.2016 o více než 10%
  - změna cen pohonných hmot oproti dni 28.11.2016 o více než 10%
  - nepředvídaných změn ze strany zahraničních partnerů
- Představuje-li zvýšení ceny poznávacího zájezdu v případech a,b,c více než 10% původní ceny, má objedávající právo od smlouvy odstoupit bez uhrazení stornovacích poplatků.
- zavedení vízové povinnosti se státy tranzitní nebo cílové země
  - změna sazeb DPH či jiných daní spojených se službami na jazykovém kurzu či poznávacím zájezdu po podepsání smlouvy

7. Stornopodmínky - vzhledem k tomu, že na základě smlouvy a Vašich záloh poukazujeme platby našim partnerům v ČR i v cizině, jsme nuceni Vám v případě odstoupení od smlouvy účtovat níže uvedené stornopoplatky. Rozhodující pro určení výše stornopoplatku je den doručení Vašeho storna do kanceláře KRISTOF. Stornopoplatek není účtován, pokud jsou za stornované osoby náhradníci. Výše stornopoplatků - bylo-li storno podáno:

ode dne podpisu smlouvy - 120 dnů před odjezdem.....	1000 Kč / osoba
více než 60 dnů před odjezdem .....	30% ceny zájezdu/studenta
59 dnů - 30 dnů před odjezdem .....	50% ceny zájezdu/studenta
29 dnů - 15 dnů před odjezdem .....	70% ceny zájezdu/studenta
14 dnů - 7 dnů před odjezdem .....	90% ceny zájezdu/studenta
6 a méně dnů před odjezdem .....	100% ceny zájezdu/studenta

#### IV.

#### Závěrečná ustanovení

- Smluvní strany shodně prohlašují, že tato smlouva byla sepsána na základě jejich pravé, svobodné a vážně projevené vůle a v souladu s platnými právními předpisy, a že jim nejsou známy žádné okolnosti ani překážky bránící uzavření této smlouvy.
- K této smlouvě mohou být se souhlasem smluvních stran písemně uzavřena dodatečná ujednání či dodatky.
- Tato smlouva se vyhotovuje ve dvou stejnopisech, z nichž jeden obdrží každá ze smluvních stran.
- Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami.

Přílohy:

Příloha č. 1 - Pokyny pro pedagogy

Příloha č. 2 - Konkrétní ujednání

Příloha č. 3 - Program zájezdu

Příloha č. 4 - Pojištění CK proti úpadku na rok 2016/2017

Příloha č. 5 - Cestovní pojištění Allianz

V Liberci dne 28.11.2016

v TEREČKA dne 21/12. 2016

**CESTOVNÍ KANCELÁŘ  
KRISTOF, s.r.o.**  
162 01 Liberec, Moskevská 28  
138 241, Fax 485 102 863  
IČ: 62739387

Za ZŠ Bílá cesta



## PŘÍLOHA Č. 2 KE SMLouvĚ O SPOLUPRÁCI

kteřou dnešního dne uzavírají mezi sebou tyto **smluvní strany** :

Cestovní kancelář - **KRISTOF, s. r. o.**, IČ: 62 73 93 87

se sídlem Moskevská 28, 460 01 Liberec

zapsaná u Krajského soudu v Ústí nad Labem, oddíl C, vložka 8557

tel.: 485 102 862, fax.: 485 102 863

/dále jen "**KRISTOF**"/

a

**Základní škola Bílá cesta**

Verdunská 2958

415 01 Teplice

/dále jen "**Zájemce**"/

### KONKRÉTNÍ UJEDNÁNÍ

- 1. Termín konání zájezdu:** 19.3.2017 - 24.3.2017
- 2. Název zájezdu:** Velká Británie - To nejlepší z Londýna + Oxford
- 3. Kód zájezdu:** **17031952**
- 4. Typ a rozsah ubytování:** 3 x nocleh v rodinách v okolí Londýna
- 5. Stravování po dobu ubytování:** v rodinách: plná penze (snídaně, obědový balíček, večeře)
- 6. Další služby: trajekt/tunel:** Calais - Dover  
Dover - Calais

**doprava autobusem:** klimatizovaným autobusem zahraniční výroby, vybaveným toaletou, lednicí, kávovarem, DVD/videem a ABS

**pojištění:** Komplexní pojištění, které zahrnuje sdružené pojištění pro cesty a pobyt (trvalé následky, pojištění na ztrátu zavazadel, pojištění odpovědnosti na zdraví a na neúmyslně způsobené škodě na věci a majetku druhé osoby), dále pak pojištění pro případ zrušení účasti na kurzu a pojištění léčebných výloh v zahraničí. Kromě odpovědnosti za neúmyslně způsobenou škodu, kde je spoluúčast 3.000,- Kč, jsou ostatní druhy pojištění bez spoluúčasti.

7. Služba průvodce po celou dobu konání zájezdu

8. Plná smluvní cena poznávacího zájezdu pro 1 účastníka:

**7 490 Kč/osoba** mladší 18 ti let

**7 690 Kč/osoba** starší 18 ti let

cena je platná při minimálním počtu 50 platících účastníků (dle bodů 1. - 9. konkrétních ujednání II.)

9. zdarma místa pro pedagogický dozor v počtu 2 osob

Smluvní cena zahrnuje částku 109 GBP/1 osoba, přepočtenou kurzem deviza prodej v ČSOB ke dni 28.11.2016. Případným kurzovním změnám (viz. bod 6a) podléhá pouze tato část smluvní ceny.

10. Abychom Vám mohli garantovat přesné dodržení bodů 1-11 konkrétních ujednání, žádáme Vás zdvořile o důsledné dodržení níže uvedených termínů:

- odeslání podepsané smlouvy: 21.12.2016
- odeslání požadavku na přistavení autobusu: 21.12.2016
- odeslání přihlášek a seznamu studentů: 21.12.2016
- odeslání požadavku na společné ubytování studentů: 15.1.2017
- odeslání zálohy ve výši 2 000 Kč/osoba 31.12.2016
- odeslání doplatku dle věku: 19.2.2017

11. Při korespondenci s KRISTOF uvádějte, prosím, vždy kód Vašeho zájezdu: 17031952

12. Za účelem splnění podmínky minimálního počtu účastníků dle bodu 8 se studenti školy ZŠ Bílá cesta (minimálně 33 účastníků + 2x pedagogický dozor) spojí na poznávací zájezd se studenty ze:

- ZŠ Na Stínadlech (minimálně 17 účastníků + 1x pedagogický dozor)

**13. Maximální možný počet účastníků je 55, včetně pedagogického dozoru.**

Při platbách uvádějte jako variabilní symbol číslo uvedené na přihlášce každého účastníka.

V Liberci dne 28.11.2016

v TETICH dne 28.11.2016

  
CESTOVNÍ KANCELÁŘ  
**KRISTOF, s.r.o.**  
460 01 Liberec, Moskevská 28  
IČ 62739387  
Tel. 485 102 862, Fax 485 102 863

  
Za ZŠ Bílá cesta